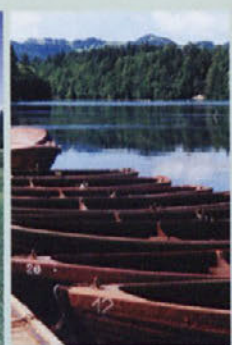




SOTOČJE



Medvode zelena vrata glavnega mesta



Za vas beležimo čas!

GORENJSKI GLAS

Občina Medvode prodaja svoj delež

Občina Medvode naj bi prodala svoj 15-odstotni delež v družbi Dom Medvode, saj ta ne upravlja več z medvoškim domom za starejše.

"Občina je vstopila v družbo Dom, d.o.o., zgolj zato, ker je opravljala socialno dejavnost. Sedaj pa te dejavnosti ne bo opravljala več, zato po našem prepričanju prisotnost občine v tem podjetju ni več smiselna," se je glasil del obrazložitve, ki jo je podpisal župan Stanislav Žagar, ko je članom občinskega sveta na prvi seji po počitnicah, po skoraj štirimesečnem odmoru, v torek, 7. oktobra, predlagal, da 15-odstotni občinski delež v družbi Dom Medvode prodajo kar njej sami za 12,5 milijona tolarjev.

Izguba v višini 139,9 milijona tolarjev v minulem poslovnem letu je bila pričakovana in je že pokrita v breme kapitala, je na tej isti seji dejal v.d. družbe Dom Medvode Franko Roša in hkrati zatrdil, da od letošnjega aprila dalje sicer poslujejo pozitivno, vendar kljub temu izgublja jo koncesija za opravljanje dejavnosti. Vprašanja članov občinskega sveta, predvsem pa Boštjana Štruklja, so bila najprej usmerjena v iskanje krivde, da je družba Dom Medvode morala vrniti koncesijo. Vendar nedvoumnega odgovora niso dobili, lahko so le sklepali, da se družbi ni uspelo pogoditi z družbo Loterija Slovenija, ki je lastnica bolnišničnega dela doma, vendar pa "ni bilo vprašanje višina najemnine".

Janez Šuštaršič, Ljubo Jamnik in Janez Barle so razpravo usmerili v pojasnjevanje predlogov, ki jih je imela bivša opozicija, da bi vzpostavila kontrolo v družbi Dom Medvode. Predvsem slednji je menil, da družba ne deluje niti v skladu z zakonodajo, niti s sprejetimi sklepi in pogodbami. Preden naj bi se odločili za prodajo 15-odstotnega deleža, so zato želeli vedeti vsaj, kolikšen je kapital družbe, saj so razpolagali s precej različnimi podatki. Župan Stanislav Žagar je povedal, da se je kapital družbe, po zadnjih podatkih skupščine, iz 770

milijonov tolarjev znižal "dvakrat za pokrivanje izgube, enkrat za 130 milijonov in drugič za 100 in še nekaj milijonov, enkrat po redni poti za 103 milijone, zaradi vrnjenih sredstev občini Medvode, in trenutno znaša 356 milijonov tolarjev. Ta kapital pa je v glavnem v terjatvah".

Sledilo je zatrjevanje prvih, da je dom starejših, zaradi glavnih akterjev tako pri izgradnji doma kot vodenju družbe, ki je upravljala z njim, povezan z afero Zbiljski gaj in seveda zatiranje župana, da ni nobene povezave, saj je družba Dom Medvode posodila več kot 400 milijonov tolarjev družbi Mebles še pred formiranjem nadzornega sveta, katerega član je bil do septembra lani, ko ga je nasledil Rok Tomšič. Člani občinskega sveta so po razčiščevanju situacije svoje negodovanje preusmerili na novega upravitelja doma za starejše občane, družbo Deos, ki je po vodenju posameznikov, predvsem Petra Militareva, "najslabše podjetje, ki se ukvarja s to dejavnostjo", zato je podvomil o kvaliteti dela in življenja v domu.

Po več kot dveh urah razprave so se člani občinskega sveta odločili, da občina Medvode proda svoj 15-odstotni delež v družbi Dom Medvode in to kar njej sami, čeprav dvomijo, da je sploh sposobna plačila. Njen največji lastnik, družba Telesto oziroma direktor Pri-

člani občinskega sveta so 9,6 milijona proračunske rezerve namenili za odpravo posledic letošnje suše; 6 milijonov za nakup krme in 3,6 milijona za trimesečno pokritje pokojninskega, zdravstvenega in socialnega varstva enega izmed zavezancev na tistih kmetijah, ki prejemajo prihodek le iz kmetijstva.

mož Štajer, sicer ni zainteresiran za nakup, veliko večji interes pa je izkazal Roša, ki je na vprašanje "zakaj" dejal, da želijo z družbo upravljati sami in to brez občine.

Posebna komisija v sestavi Janez Barle, Janez Šuštaršič, Aleksander Mrak, Vida Bališ in Mitja Slane naj bi ugotovila, kolikšen je dejanski kapital družbe Dom Medvode in preverila izračun komunalnega prispevka, ki ga je družba Mebles kot nekdanji investitor plačala za dom in celotno naselje Zbiljski gaj in ga primerjala z izračunom, ki ga je občina pripravila za investitorje naselja Brezovec. Dobila je tudi pooblastilo, da poišče možnosti, kako tudi v prihodnje v domu starejših v Medvodah zagotoviti dobro nego in skrb za starejše, o čemer doslej ni podvomil še nihče.

Silvana Knok

Odslej varno in brez zastojev



Včeraj, 13. novembra, so uradno odprli krožno križišče vrh klanca v Medvodah. Krožišče je za občino Medvode velika pridobitev, saj omogoča hitrejši promet in večjo varnost vseh udeležencev v prometu v tem delu občine Medvode. Foto: Gorazd Kavčič

ŠPARONČEK

Trgovina z rabljeno otroško opremo

tel.: 01/3616 126

Donova 2
Medvode
(sredi klanca)

ODPRTO OD 9. - 19. ure, SOBOTA ZAPRTO

Mobil plus d.o.o.

Letos še brez zadolževanja

Ker se letos gradnja telovadnice pri OŠ Medvode še ne bo začela, se občina ne bo zadolžila za načrtovanih 170 milijonov tolarjev.

Osrednja tema 10. seje občinskega sveta v torek, 28. oktobra, bi lahko bila popravek občinskega proračuna za letošnje leto, vendarle se je iz kratke razprave dalo razbrati, da so temeljne dileme članov občinskega sveta svoj epilog dobile še pred tem na sejah odborov in komisij. Zato so za spremembe proračuna, ki tudi po novem še vedno razpolaga z več kot dvema milijardama, porabili veliko manj časa, kot na primer za problematiko Vrtca Medvode, o kateri se v končni fazi niti niso opredelili.

Zato, ker ni bilo prisotne strokovne poročevalke niti s strani občinske uprave niti s strani vodstva Vrtca Medvode, ali pa iz kakšnega drugega razloga, se člani občinskega sveta že v drugo, kljub spodbudam matičnega odbora za družbene dejavnosti, niso želeli opredeliti do predloga občinske uprave, da bi bila v oddelkih medvoškega vrtca po dva otroka več; 14 v skupini otrok starih od enega do treh let in 24 v skupini otrok starih štiri in pet let. Takšno možnost je država dala lokalnim skupnostim prav na njihovo lastno pobudo, da o tem odločajo, glede na stanje občinskega proračuna oziroma stanje predšolske vzgoje. Člani

javnosti do popravka predhodno niti ni zavzel stališča, saj na njegovi seji ni bil prisoten uraden zagovornik. Glavna značilnost popravka je, da ni več predvideno zadolževanje občine v višini 170 milijonov tolarjev, saj se v letošnjem letu še ne bo začela gradnja telovadnice k OŠ Medvode, poleg tega bo del plačil zapadlo v prihodnje leto tudi za nekatere naložbe, ki se že gradijo, kot sta prizidka k OŠ Smlednik in OŠ Pirniče, in tiste, ki naj bi se po vseh zagotovilih začele graditi ali obnavljati v kratkem. Po zagotovilih občinske uprave mednje sodi tudi obnova Doma krajanov v Pirničah.

Predvsem Ivan Regoršek je občinsko upravo obtožil negospodarnega ravnanja, saj še vedno ni pridobila nobenih sredstev iz naslova obveznega priklopa na kanalizacijo, čeprav ima vsaj 150 lastnikov objektov že to možnost, in še vedno ni pripravila predloga, kako bi se v prihodnje pobirala zemljiška renta tudi za

nepozidana stavbna zemljišča v lasti fizičnih oseb. Prav na to temo je daljšo razpravo vodil tudi Dragan Djukič, ki je poleg tega predlagal celovito prilagoditev novi prostorski zakonodaji. Večina svetnikov je ob prihajajočem enotnem davku na premoženje, ki se nam obeta že čez dobro leto dni, sicer podvomila o smiselnosti izdelave baze podatkov tudi za nepozidana stavbna zemljišča, če jo bo, menda na svoje stroške, pripravila država. Na koncu pa je vendarle prevladalo mnenje, da je smiselno, da občina razpolaga tudi s temi podatki in da se opravili ustrezna analiza, koliko sredstev več bi se lahko iz tega naslova pridobilo. Sprejeli so novo, za slabih šest odstotkov višjo vrednost točke za izračun zemljiške rente, ki naj bi v prihodnjem letu v občinsko blagajno doprinesla približno 208 milijonov tolarjev. Če seveda ne bo prišlo do prej omenjenih sprememb.

Silvana Knok

Kaj Občini Medvode nalaga vrhovno sodišče?

Na pobudo Janeza Šušteršiča je bila na dnevni red 10. seje občinskega sveta uvrščena tudi kratka ustna informacija o sodbi vrhovnega sodišča, ki po petih letih pravnega v eni izmed zadev med Občino Medvode in Janezom Brezovcem, pritrjuje slednjemu. Po besedah Vanje Debeljak je občina Medvode, glede na sodbo, dolžna "ponoviti javni razpis za delovno mesto vodje proračuna, še prej pa preveriti, ali je za to delovno mesto sposoben Janez Brezovec".

Konec leta 1998 je spremenjen Zakon o lokalni samoupravi namreč ukinil delavno mesto sekretarja občinskega sveta, ki ga je opravljal Janez Brezovec. Po črki zakona bi morali v okviru občinske uprave zanj poiskati novo delavno mesto, vendar je župan Stanislav Žagar ocenil, da zanj v občinski upravi ni dela in podpisal sklep o prenehanju delavnega razmerja. Odločitev je bila sporna v toliko, da je bil tik pred tem objavljen razpis za delavno mesto vodje proračuna, za katerega je Janez Brezovec izpolnjeval formalne pogoje. Sledile so tožbe na delavno in socialno sodišče in na druge institucije, vendar je svoj dokončni sodni epilog, kajti na sodbo vrhovnega sodišča se občina Medvode ne more pritožiti, dobila le ta, v kateri je Janez Brezovec zahteval razveljavitev razpisa in izbiro kandidata. Slednji je na Občino Medvode že naslovil dopis v pričakovanju povabila v službo.

Člani občinskega sveta so potrdili vsebino Odloka o kategorizaciji občinskih cest v Občini Medvode, v katerem je popis vseh cest in poti, ki so v javni rabi in Odlok o občinskih cestah, ki določa, kako se vzdržujejo, gradijo in kako se skrbi za varnost na njih. Več o tem pa v eni od prihodnjih števil Sotočja, ko bo odlok dobil potrditev ustreznih državnih institucij.

občinskega sveta se niso opredelili niti do poročila o poslovanju Vrtca Medvode, iz katerega je razvidno, da pričakovana izguba znaša dobrih pet milijonov tolarjev. Prevladalo je namreč stališče, da bodo o tej temi odločali potem, ko jim bo dana v sprejem nova cena programov, ki naj bi jo po končno uradno določeni metodologiji skupaj pripravila občinska uprava in vodstvo vrtca. Predvsem Peter Militarev je ob tem izrazil upanje, da se bodo v prihodnje vsi morebitni neutemeljeni dvomi v Vrtec Medvode in izračun ekonomske cene na ta način končno odpravili. Glede na porabljena sredstva v prvih osmih mesecih pa so že tokrat potrdili popravek letošnjega proračuna, ki Vrtcu Medvode za opravljene storitve namenja za 19 milijonov manj sredstev od načrtovanih.

Že sicer so člani občinskega sveta popravek proračuna sprejeli brez večjih pripomb, čeprav je bilo iz kratke, vendar burne razprave jasno, da je bilo toliko bolj vroče na predhodnih sejah odborov in komisij. Odbor za komunalne de-



NUDI VSE, KAR POTREBUJETE ZA VRT IN NJIVO:

ZEMLJO IN LONČKE ZA PRESAJANJE RASTLIN, SADIKE SADNEGA DREVJA, OKRASNE ČEBULICE ZA JESENSKE DNI, HRANO ZA DOMAČE ŽIVALI, ZAŠČITNA SREDSTVA ZA VARSTVO RASTLIN, DROBNO KMETIJSKO ORODJE, GOSPODINJSKI IN INDUSTRIJSKI PLIN

UGODNO: PREVOZ KRMIL NA DOM • AKCIJA: GNOJLO NPK, APNENČEVA MOKA

Trgovini v Medvodah in Vižmarjih sta odprti od 8. do 19. ure, ob sobotah od 12. ure, trgovina v Vodica posluje od 7.30 do 17. ure, ob sobotah do 12. ure.

OBIŠČITE NAS IN SE PREPRIČAJTE O NAŠI BOGATI PONUDBI

Vam v svojih trgovinah v:

MEDVODAH, Cesta ob Sori 11, telefon 01/3613-300

VODICA, Kamniška 8, telefon 01/8324-011

VIŽMARJIH, Tacenska 67, telefon 01/5124-666

Pokopališče ne, obrtna cona pogojno

Vodstvo KS Zbilje je v torek, 30. oktobra, sklicalo zbor krajanov z namenom, da tik pred zdajci še podajo svoje pripombe na načrtovane spremembe in dopolnitve dolgoročnega plana občine Medvode. Vodstvo je želelo še enkrat slišati stališče krajanov predvsem o načrtovanem pokopališču ob zbiljski cerkvi in širitvi obrtne cone na Jeprci.

Pripravljač sprememb in dopolnitev dolgoročnega prostorskega plana občine Medvode je namreč predlagal nadaljnjo širitev obrtne cone

na Jeprci od že potrjenega območja pa vse do gozdnega roba in naselja Žeje. Svoje stališče proti načrtovani širitvi je, tako kot že večkrat doslej, najbolj jasno argumentiral Mitja Starman, tako z okolje-varstvenega kot s prometnega stališča. Milan Starman pa je še enkrat podvomil v smiselnost odpiranja nove obrtne cone, saj bi se lahko uredile in razširile obstoječe, ki so že komunalno opremljene. Janez Barle, katerega dom bi bil, glede na predstavljene prostorske akte, ukleščan v obrtno cono, je v primeru sprejetja takšnega predloga že napovedal, da bo občini predlagal, naj odkupi celotno posest.

Svet KS Zbilje je po končanem zboru krajanov sprejel stališče, kot ga je zagovarjal že pred tem, da sicer podpira širitev območja predvidenega za obrtno cono, vendar le do obstoječe ceste Barle - Banič in pod pogojem, da pripravljavec prostorskih aktov začrta tridesetmetrski zeleni pas in trimetrski nasip med obrtno cono in domačijo Barletovih ter zaselkom na Jeprci.

Krajani so ponovili tudi svoje nasprotovanje načrtovanemu pokopališču ob zbiljski cerkvi, ker je okolica zavarovana kot potencialno arheološko najdišče in ker se tam nahaja najkvalitetnejša kmetijska zemlja. Predlagali so, da se za potrebe Medvod razširi že opremljeno in na primerno lokacijo umeščeno pokopališče v Pirničah. **Silvana Knok**



Bodoča obrtna cona?

Urbanistična delavnica Medvode 2003

Medvode bi lahko bile lep kraj

"Medvode sem imel v zavesti kot strašno nezanimiv kraj. Potem pa, ko se eno leto ukvarjaš z njimi, odkriješ, da bi lahko bile prečudovit kraj. Če seveda gledaš skozi rožnata očala in vidiš, kaj bi lahko bilo in ne, kaj je," je priznal profesor Vojteh Ravnikar, dobitnik letošnje Prešernove nagrade. Poleg Petra Gabrijelčiča je bil namreč mentor skupine študentov Fakultete za arhitekturo, ki je v začetku meseca oktobra v prostorih medvoške knjižnice predstavila rezultate, skice in makete, ki so nastale v urbanistični delavnici na temo "gospodarske cone in obstoječa degradirana območja primerna za razvoj gospodarskih dejavnosti v občini Medvode".

Delavnica je potekala bolj ali manj intenzivno dve študijski leti. Po mnenju Arturja Olaja, ki vodi Oddelek za okolje in prostor Občine Medvode, so rezultati nad prvotnimi pričakovanji: "Dobili smo manj in bolj konkretne rešitve. To pomeni, da moramo do problemov v prostoru zavzeti neko kritično distanco in potem skozi druge oči, kar je običajno težko, pogledati predstavljene rešitve."

Študenti pod mentorstvom profesorja Vojteha Ravnikarja so se spopadli s problemom prestrukturiranja dveh potencialnih centrov Medvod. Središče na "špici med Soro in Savo", so si zamislili predvsem kot novo stanovanjsko naselje z obilico zelenja in prestrukturiranjem sedanega Donita v kulturno izobraževalni in športni center. V teoriji so si dovolili tudi prestavitev glavne prometnice skozi Medvode ob železniško progo in območje sedanega Colorja namenili stanovanjski gradnji in storitvenim dejavnostim. Celoto so zaokrožili še s športno rekreacijskim parkom.

Skupina študentov pod vodstvom profesorja Petra Gabrijelčiča pa se je prvenstveno ukvarjala z vprašanjem, kam umestiti novo obrtno cono. Za lokacijo Jeprca so izdelali zasnovo, ki v prostor umešča vse od velikih industrijskih hal, centralnega parkirišča za tovornjake do stanovanjskih objektov z namenom razvoja obrtne in storitvene dejavnosti. Razpolagali so namreč s podatkom, ki jim ga je posredovala Občina Medvode, da je različnih interesentov, podjetnikov in obrtnikov, več kot 30. Druga skupina študentov, prav tako pod Gabrijelčičevim vodstvom, pa je razmišljala na temo, kako omogočiti razvoj drobnega podjetništva v okviru posameznih naselij. Model so konkretizirali na primeru Cementarne Jarc v Vašah, podjetja Brinox v Rakovniku in Mizarstva Mrak v Studenčicah. Iskali so tisto formo objekta, ki bi ga z njihovega stališča, še lahko umestili v konkreten prostor. **Silvana Knok**

AUTOEMONA

d.d.

AKCIJA

FABIA

PRIHRANEK DO 350.000 SIT

OCTAVIA

AKCIJA

PRIHRANEK DO 300.000 SIT

AKCIJA

MLADI VOZNIK



PRIHRANEK

BREZPLAČNA MENJAVA IN CENTRIRANJE GUM OB NAKUPU NOVIH VOZIL.

PRODAJA VOZIL: 01/51-82-000, 51-99-760

SERVIS: 01/51-91-558, 51-91-593

Servis, del. čas: 6.00 - 18.00, sobota 8.00 - 13.00

RABLJENA VOZILA: 01/51-90-339

REZERVNI DELI: 01/51-91-547

GOTOVINSKI ODKUP VSEH ZNAMK RABLJENIH VOZIL

POOBlaščeni PRODAJALEC in SERVISER VOZIL ŠKODE
Autoemona, Celovška 252, 1000 Ljubljana, Slovenija

Varnost, varčnost in varstvo okolja

Za končne uporabnike pa v kvalitetnejšo in zanesljivejšo oskrbo z električno energijo.

V sredo, 15. oktobra, je bila s slavnostnim odprtjem uradno predana namenu nova razdelilna transformatorska postaja Medvode s sodobnim 110 kV GIS stikališčem, skupna naložba podjetja Savske elektrarne Ljubljana in podjetja Elektro Gorenjska. Janez Kopač, minister za okolje, prostor in energijo, je ob tej priložnosti obema podjetjema čestital za uspešno zaključeno naložbo in v govoru izpostavil tri njene ključne vrednote - varnost, varstvo okolja in varčnost:

"Varnost zato, ker nova razdelilna transformatorska postaja predstavlja objekt, ki bo bistveno izboljšal oskrbo z električno energijo tu v okolici Medvode in hkrati pomeni novo točko stabilnosti na relaciji med Ljubljano in Kranjem. Varstvo okolja zato, ker je to objekt, ki zavzema bistveno manj prostora, saj je izolator

poseben plin in se celoten proces odvija v zaprtih komorah, kar pomeni tudi manj sevanja kot pri klasični postaji. Varčnost pa izpostavljam zato, ker je objekt opremljen z izjemno visoko tehnologijo in ne bo potreboval nobene posebnega vzdrževanja."

Enotna ugotovitev podjetij Savske elektrarne Ljubljana in Elektro Gorenjska, ko sta pred tremi leti podpisali pogodbo o sofinanciranju izgradnje nove razdelilne transformatorske postaje, so bile, da je oprema v obstoječi dotrajana, nezanesljiva, tehnološko zastarela in ekološko oporečna, saj je obratovala vse od leta 1953. Naložba v novo je bila nujna tudi zaradi ukinitve 35 kV napetostnega nivoja, posodobitve srednje napetostnega omrežja iz 10 na 20 kV napetostni nivo in predvidenega porasta porabe električne energije na področju Medvode in okolice.

Naložba v novo Razdelilno transformatorsko postajo je vredna 1,2 milijarde, od tega je 60 odstotkov vrednosti krilo podjetje Elektro Gorenjska, ostalo pa Savske elektrarne Ljubljana. Te pa si obetajo, da se bodo, zaradi zmanjšanja izgub pri transformaciji električne energije in nižjih vzdrževalnih ter obratovalnih stroškov, vložena sredstva povrnili v osmih letih.

"Za Savske elektrarne je izgradnja nove razdelilne transformatorske postaje začetek obnove Hidroelektrarne Medvode. Začeli smo torej s stikališčem, najstarejšim in najbolj problematičnim delom obnove, zamenjali smo blok transformatorje in si omogočili zanesljivejšo oddajo energije z agregatov, ki bodo obnovljeni v prihodnjih dveh letih," je med drugim po-



Knaps, Kopač in Polak med ogledom naložbe.

vedal direktor Drago Polak. Podjetje Elektro Gorenjska, oziroma v njegovem imenu novi predsednik uprave Jože Knaps, pa je na slavnostnem odprtju, kjer je spregovoril tudi župan Občine Medvode Stanislaw Żagar, obljubil kvalitetnejšo in zanesljivejšo oskrbo z električno energijo za približno 5500 odjemalcev na širšem medvoškem območju. **Silvana Knok**



Slavnostno odprtje nove RTP 110/20/6,3 kV Medvode.

Svetovalna pisarna za poklicno obolele

Svetovalna pisarna v prostorih Občine Medvode, ki je svoja vrata prvič odprla 14. oktobra, nudi vsem tistim, ki so bili pri svojem delu izpostavljeni azbestu ali drugim zdravju škodljivim snovem, osnovne informacije, kako uveljavljati svoje zakonske pravice. Po predhodnem dogovoru z izvršnim sekretarjem Sindikata azbestnih bolnikov Slovenije Mavricijem Slatnarjem, se za svetovanje lahko dogovorijo tudi v prihodnje, vsak drugi torek v mesecu.



Mavricij Slatnar

"Protiazbestni zakon" je bil sprejet pred sedmimi leti, ko je bila država večinska lastnica vseh podjetij, kjer so proizvajali azbestne izdelke. Po mnenju Sindikata azbestnih bolnikov Slovenije, ki ima svoji izpostavi tudi v Medvodah, je zato država prvenstveno reševala le problematiko sanacije podjetij, ki so morala prenehati z azbestno proizvodnjo, izmika pa se, ko bi morala prevzeti tudi odgovornost do obolelih oziroma do tistih, ki to morda šele bodo. Sindikat azbestnih bolnikov Slovenije po novem razširja področje svojega delovanja tudi na ostale zdravju škodljive snovi, ki se uporabljajo v proizvodnji in so po novem opredeljene v pravilniku o poklicnih boleznih. Sindikat se med drugim zavzema za financiranje diagnostike in rednih zdravniških pregledov delavcev, upokojujencev in drugih občanov, ki so bili izpostavljeni azbestu oziroma po novem tudi ostalim alergenim in karcinogenim snovem, ki se uporabljajo v proizvodnji. "Odškodnin in zakonsko določenih bonitet bi morali biti namreč deležni vsi, ki so oziroma še vedno izgubljajo svoje zdravje v dobrobit dobičku nekdanj države in sedaj lastnikov podjetij," pravi Slatnar, ki sprejema najave za svetovanje v informacijski pisarni po tel: 05 3331993 ali gsm: 031 661 987. **Silvana Knok**



SENCILA STARIČ, s.p.

SNEBERSKA 20E, LJUBLJANA - POLJE
tel., fax: 01/5282-145, PE Zgornje Pirniče 44b
tel., fax: 01/3621-700, GSM: 041/629-521
internet: <http://www.sencila-staric.si>
e-mail: info@sencila-staric.si



**IZDELAVA, MONTAŽA, SERVIS
ROLET, ŽALUZIJ, LAMELNIH ZAVES,
KOMARNIKOV, TEND, GARAŽNIH
ROLO VRAT**

Obnova spomenikov kulturne dediščine

Letos nekaj več sredstev za pomoč pri obnovi sakralnih spomenikov - pri nekaterih bolj izraz dobre volje, pri drugih pa nujna finančna injekcija.

Letos je za varstvo naravne in predvsem za obnovo kulturne dediščine v občini Medvode zagotovljeno 20 milijonov tolarjev. Polovica sredstev so že porabili za odkup dela rojstne hiše Jakoba Aljaža v Zavrhu, ostalo pa namenjajo obnovi kulturnih spomenikov oziroma sofinanciranju le-te.

Glede na obstoječi register je v naši občini več kot 200 spomenikov kulturne dediščine, polovico tega pa predstavljajo sakralni spomeniki, za obnovo katerih je Komisija za naravno in kulturno dediščino ter arhiv Občine Medvode letos namenila nekaj več sredstev, ne glede na to ali so ti v lasti cerkve ali posameznikov. "Pogoj za sofinanciranje je le, da je objekt, načrtovan za obnovo, vključen v register in da obnova poteka vsaj z vedenjem ustreznih ustanov za varovanje kulturne dediščine. V posebno veselje mi je, da lahko krajani ves čas spremljajo naše delo," je med drugim dejal Lojz Tršan, predsednik komisije, ki je letos, poleg obnove lesenih skulptur pred domom krajanov na Senici, s pol milijona tolarji sofinancirala obnovo orgel v smledniški cerkvi in načrtovano obnovo strehe cerkve na Ladji in s

po 400 tisoč tolarji obnovo strehe zbiljske in jeprške cerkve. V slednji so dela ravno sedaj v polnem razmahu, saj so se, kot je povedal Jožko Čuk, župnik v Sori, odločili za celovito obnovo zunanosti "od vrha, kjer je nameščen nov križ, pa vse do tal." Zamenjali so že lesene dele zvonika in mu naredili novo bakreno streho. Čaka jih še obnova fasade in celotne strehe. Kot pravi Čuk, naj bi bil projekt vreden najmanj 20 milijonov tolarjev, če bi ovrednotili tudi pridno delo faranov pri pripravljalnih delih. Zato bo potrebno še kar nekaj "dobrotnikov" za obnovo 500 let stare cerkve posvečenem sv. Nikolaju, zavetniku vseh prevoznikov po vodi in predvsem velikemu dobrotniku otrok.

Letos so bili obnovljeni tudi manjši sakralni spomeniki, kapelice in znamenja, ki so običajno v zasebni lasti. Komisija se je odločila za finančno pomoč pri obnovi dveh kapelic na Katarini in ene v središču vasi Valburga ter znamenja v neposredni bližini rojstne hiše Jakoba Aljaža.

Silvana Knok



Obnova cerkve sv. Nikolaja na Jeprci.

Gradiva iz preteklih časov

Medvode - Na rednem občnem zboru so se konec tedna zbrali člani decembra pred dvema letoma ustanovljenega Zgodovinskega društva Medvode. Ocenili so delo in ugotovili, da so ob zbiranju arhivskega gradiva in fotografij obravnavali vrsto vprašanj iz spomeniškega varstva in se v programu delovanja zavzemali za obnavljanje spomenikov, spominskih obeležij, ohranjanje elementov kmečke arhitekture, obnovo Dolinčkove hiše v Dolu in rojstne hiše Jakoba Aljaža v Zavrhu. Posebno skrb so namenjali obnovi vaških jeder in kulturno zgodovinskemu objektom. Več prihodnjič.

Andrej Žalar

ZIVAS COMMERCE

Ljubljana, d.o.o.

Zg. Pirniče 25
1215 Medvode
Tel.: 01/362-33-00
Fax: 01/362-33-01
GSM: 041/694-751
e-mail: zivas@siol.net

Nudimo vam veliko izbiro poslovnih in novoletnih daril.

Odperto vsak delovnik od 8. do 17. ure.
Vljudno vabljeni!
Smo nasproti trgovine Mercator
v Piričah!

KOMISIJA ZA PRIZNANJA Občine Medvode

vabi posameznike, skupine občanov, podjetja, zavode, društva, druge organizacije in skupnosti z območja Občine Medvode, da predlagajo

KANDIDATE ZA OBČINSKA PRIZNANJA

Priznanja Občine Medvode so:

- naziv častni občan Občine Medvode,
- plaketa Občine Medvode,
- medalja Občine Medvode.

Naziv častni občan Občine Medvode se podeljuje posameznikom, ki so z izjemnim delovanjem in stvaritvami na posameznih področjih družbenega življenja in dela pomembno prispevali k ugledu in napredku občine, oziroma širše skupnosti. Naziv častni občan se ne more podeliti po smrti.

Plaketa Občine Medvode se podeljuje za dosežke in dolgoletno izjemno uspešno delo na področju gospodarstva, družbenih in drugih dejavnosti v občini, ki so bistveno prispevali k dvigu kvalitete življenja na območju Občine Medvode. Plaketo Občine Medvode se podeljuje tudi za enkratne izjemne dosežke na posameznih področjih življenja in dela in posameznikom za njihovo življenjsko delo oziroma ob njihovih visokih jubilejih. Plaketo Občine Medvode se podeljuje občanom občine Medvode, drugim državljanom RS in tudi tujim državljanom ter skupinam državljanov, pravnim osebam in drugim organizacijam.

Medalja Občine Medvode se podeljuje posameznikom, podjetjem, organizacijam in skupnostim, za posamezna družbeno korist-

na dela, za delovne in druge velike uspehe, dosežene v humanitarnih akcijah, zlasti pri reševanju življenj in preprečevanju škode na premoženju. Če se medalja podeli kot spominska medalja, se podeli vidnejšim znanstvenim, kulturnim in drugim ustvarjalcem ter vidnim javnim delavcem, ki obiščejo občino.

Pisne predloge sprejema Komisija za priznanja, Cesta komandanta Staneta 12, 1215 Medvode. Ovojnica mora biti zaprta, z oznako "NE ODPIRAJ - KANDIDATI ZA PRIZNANJA". Predloge sprejema komisija do vključno 30.1.2004 in morajo vsebovati:

- osebne podatke predlaganega kandidata (ime in priimek, datum in kraj rojstva, kraj stalnega prebivališča, zaposlitev) ali naziv in sedež podjetja, organizacije, društva ...
- soglasje kandidata, da se s predlagano kandidaturo strinja, oziroma izjava odgovorne osebe v podjetju, zavodu, društvu, drugih organizacijah in skupnostih,
- pisno utemeljitev predloga,
- ime in priimek ter naslov predlagatelja.

Komisija bo obravnavala samo popolne vloge.

Številka: 103-18/03
Datum: 17. 10. 2003

Občina Medvode

Nagrada je oddolžitev te družbe

Profesor dr. Jože Duhovnik - letošnji dobitnik nagrade za najvišje dosežke v znanstvenem delu v vzgoji in izobraževanju.

Med enajstimi nagrajenci, ki so v začetku meseca oktobra prejeli nagrado Republike Slovenije na področju šolstva, je bil tudi Medvoščan dr. Jože Duhovnik, 55-letni redni profesor Univerze v Ljubljani. Kot je zapisano v obrazložitvi, je v zadnjih letih izvirno uporabil nove tehnološke možnosti v visokošolskem izobraževanju, sodeloval pri ustanovitvi mednarodne evropske šole za konstruiranje, hkrati pa je soavtor znanstvene monografije z naslovom Elektronsko poslovanje in tehnični informacijski sistemi. Odbor za podeljevanje nagrad RS mu je podelil eno izmed treh nagrad za najvišje dosežke v znanstvenem delu v vzgoji in izobraževanju.

"Osebnost mi ta nagrada pomeni neke vrste oddolžitev družbe za moje dolgoletno delo, saj sem se od leta 1968 ukvarjal s pedagogiko, najprej kot demonstrator, nato kot asistent in kasneje kot docent in profesor. V vseh teh letih sem poskušal predstaviti pravo podobo tehnike v tem prostoru, tisti del populacije v družbi, ki dejansko ustvarja novo vrednost. Primerjava znanja z različnih univerz kaže, da ni res, da bi slovensko znanje zaostajalo, prej nasprotno, v nekaterih primerih boljši slovenski študentje daleč prednjačijo pred drugimi. To moram poudariti še posebej zato, ker imajo na vseh univerzah določeno populacijo, ki upa vstopiti v mednarodni prostor in druge, ki so t.i. domači



Dr. Jože Duhovnik

mački. Seveda je lahko delati ob takih pogojih, kot jih imam; tako v družini, na univerzi v skupini dvanajstih sodelavcev, ki resnično uživajo v teh projektih, in ob dvanajstih laboratorijih, ki so v "špicah" razvoja, nekateri ne le v Evropi, ampak v svetu. V takem okolju je prijetno ustvarjati, saj je kritična masa presežena in se človek sploh ne počuti odtujenega," pravi Du-

hovnik, član pomembnih domačih in mednarodnih strokovnih organizacij in vodilni avtor znanstvene monografije, ki je pomemben del študijskega gradiva tako doma kot v tujini.

Učenje na daljavo s pomočjo elektronskega spleta je začel uvajati že pred enajstimi leti. Na tak način so njegova predavanja dosegljiva na treh fakultetah Univerze v Ljubljani in na Univerzi v Sarajevu, kjer uporablja tudi neposredna predavanja prek videokonferenčnega sistema. Kot poznan raziskovalec razvojno-konstruktivskega procesa je vabljen na različne univerze, kongrese in simpozije. V sodelovanju z univerzami iz Delfta in Lausanne se je porodila tudi ideja o ustanovitvi mednarodne šole za konstruiranje, kjer predavanja potekajo v "skupni virtualni" učilnici. Končni cilj popolnega medsebojnega komuniciranja med študenti različnih univerz in strokovnjaki je delujoči prototip, ki v sodelovanju s podjetjem postane primeren za industrijsko izdelavo. Trenutno sodeluje pri pripravi še obširnejše virtualne univerze in ima v obdelavi več praktično uporabnih projektov. Tik pred izvedbo je prototip trosilnika gnoja do 25 metrov po evropskem normativu, aktualni so projekti analize toka skozi sesalne enote z večjim izkoristkom, ukvarja pa se z možnostjo proizvodnje novega goriva iz odpadkov, kar bo po njegovi oceni aktualno čez kakšno leto.

Silvana Knok

Turistična ponudba za vse potrebe?

Kakšna je turistična ponudba za ljudi s posebnimi potrebami v Sloveniji, so se spraševala tri dekleta.

"Vse tri smo že imele stik z ljudmi s posebnimi potrebami. Jaz sem se na primer učila znakovnega jezika," je kot razlog, zakaj so se med drugim odločile za raziskovalno nalogo z naslovom Turistična ponudba za ljudi s posebnimi potrebami, navedla Medvoščanka Marjeta Jenko. Skupaj s sokrajanko Tejo Kurent in Ljubljankanko Petro Težak je za nalogo prejela najprej regijsko nato pa še državno priznanje in si med drugim prislužila dva izleta v Italijo.

Kot glavni cilj so si, takrat še dijakinje Srednje šole za gostinstvo in turizem v Ljubljani, zastavile temeljito raziskavo turistične ponudbe za ljudi z Downovim sindromom, za gluhe in naglušne in ljudi s cerebralno paralizo. Izvedele so anketo med dvanajstimi turističnimi agencijami in ugotovile, da te ne razpolagajo niti z enim programom prilagojenimi za ljudi s posebnimi potrebami, nimajo ustrezno usposobljenega kadra in niti enega avtobusa, ki bi bil prilagojen za ljudi na invalidskem vozičku. Turistični delavci ne razpolagajo niti s podatki, kako primerni ali dostopni so hoteli ali zdravilišča za ljudi s posebnimi potrebami. V raziskavi so prav tako ugotovile, da je dostopnost do turističnih objektov sicer zakonsko določena, vendar so nekateri hoteli, predvsem starejši, še vedno nedostopni za invalide. Anketa med desetimi društvi, ki povezujejo ljudi s posebnimi potrebami, je temu primerno pokazala, da si potovanja in počitnice raje organizirajo kar sami, na turistične agencije pa se obrnejo le takrat, ko za njih organizirajo naročena in prilagojena potovanja. Oboji pa so izkazali veliko pripravljenost za medsebojno sodelovanje. Raziskava opravljena med sošolci jih je presenetila dvakratno. "Pričakovale smo, da bodo bolj poznali problematiko ljudi s posebnimi potrebami in tudi ponudbo tu-

rističnih agencij, prijetno pa nas je presenetilo, kako veliko bi jih bilo pripravljenih delati s temi ljudmi," je povedala Teja Kurent. Kot zelo pomembno so izpostavile izobraževanje kadra v turizmu oziroma približevanje "drugačnosti" skozi celotni izobraževalni proces. Njihova končna ugotovitev je, da bi tudi pri nas lahko ustanovili turistično agencijo, ki bi razpolagala z ustreznimi programi in tudi zaposlovala ljudi s posebnimi potrebami, kot je to že praksa v tujini. Silvana Knok



Marjeta Jenko, Petra Težak in Teja Kurent

V Medvodah zrasla buča velikanka

Več kot 60 kilogramov težka buča bo končala v loncu, nekaj je bodo pojedli Barletovi, preostanek pa so podarili Domu za starejše občane.

Jožica Barle, stanuje prav na vrhu medvoškega klanca, je v letošnjem letu posadila peško bučo velikanke in konec poletja je dosegla tako veliko težo, da je Barletovi niti stehatati niso mogli. Osebna tehtnica je bila premajhna, buča pa pretežka, da bi jo kdo dvignil in skupaj z njo stopil na tehtnico.

Recept Jožice Barle za bučno juho

V mrzlo vodo damo olupljen, na kocke narezan krompir, ko voda zavre, dodamo še olupljene in narezane bučke. Dodamo še čebulo, česen, po želji zeleno in peteršilj, za boljši okus pa uporabimo še žajbelj, timijan, kumino, poper in lovorov list. Če želite, lahko dodate katerokoli zelenjavo, le korenje, po mnenju gospe Jožice, k rumeni buči ne paše preveč. Ne pozabite na jušno kocko. Ko je krompir kuhan, juho dobro pretlačimo (gospa Jožica priporoča palični mešalnik), dodamo žlico oljčnega olja in popražen kruh.



Buča velikanka pred Barletovo hišo.

Vendar teža niti ni bila pomembna, saj je "debela deklica", tako je bučko poimenoval gospodar, Matevž Barle, pritegnila poglede radovednežev že zaradi same pojave in ker jo je Jožica Barle še dekorirala, ji dodala glavo, da je bila resnično podobna okrogloličnemu dekletu. Buča velikanka sicer v primernih pogojih doseže težo tudi do 600 kilogramov. Sestra Jožice Barle je na nekem predavanju pravilno odgovorila na vprašanje, kako težka je lahko buča velikanka in za nagrado dobila dragoceno peško, ki jo je nato posadila Jožica.

V družini Barle so se skupaj odločili, da bodo bučo velikanko razkosali in to opravilo je bilo precej težko, saj so zaradi velikosti morali uporabiti kar sekiro. Izkazalo se je, da semen ni prav veliko, glede na velikost buče, vendar dovolj, da jih bodo spomladi posadili in pridelali še kakšno rekorderko. Del sadeža so obdržali, preostanek pa podarili kuharju v Domu starejših občanov, ki bo iz buče pripravil okusno juho za tamkajšnje stanovalce.

Gospa Jožica je navdušena nad gojenjem buč. Na njenem vrtu jih je letos zraslo več deset vrst. Natančnega števila ne pozna, saj so se izvirnim vrstam pridružili številni križanci. Najbolj zanimive so bodičasta bučka indijskega izvora: čajota, grmičasta buča: patišonka, ki jo lahko celo vlagamo, tako kot kumarice, špagetna buča, katere notranjost, potem, ko jo skuhamo v sopari, razpade na dolge trakove in številne druge, okrogle, podolgovate, v obliki hruške, kija, paprike, ... Jeseni so bučke pobrali in jih nekaj shranili v kleti, preostale pa pospravili v zamrzovalno skrinjo ali predelali v marmelado. Bučke so namreč izjemno uporabne v kulinariki. Pri



Del letošnjega jesenskega pridelka.

Barletovih je na mizi jed iz buč večkrat na teden. Gospa Jožica nam je zaupala, da vsebnost buče v kakšni omaki domačim celo zataji, da se jih ne bi prenajedli. Za tiste, ki hujšate, buče posebej priporočamo, saj nimajo veliko hranljivih snovi in kalorij, vsebujejo pa minerale, vlaknine, nekatere vrste tudi sladkor in veliko vode. Užiten so skoraj vse vrste buč, le bradavičaste so grenkega okusa. Užiten so celo cvetovi, ki jih lahko nadevamo in ocvremo ali vmešamo v solato. Jožica Barle iz buč pripravlja juhe, omake, golaž, rižoto, cmoke, marmelado, lahko jih ocvremo, popečemo, nadevamo, uporabimo v solati, v kompotu ... Odlična je bučnica, zavitek iz buče, ki ga pripravimo na podoben način kot jabolčni zavitek, le da za nadev naribamo bučke in dodamo še skuto in mozzarella. **Nataša Predalič**

Halloween - Noč čarovnic

31. oktobra ponekod po svetu praznujejo starodaven običaj, poimenovan tudi Noč čarovnic. Korenine segajo v čas Kelto, ki so verjeli, da na ta dan duhovi mrtvih obiščejo svoje bivše domove. Da bi se pred njimi obvarovali, so prižigali kresove. Tradicijo so v Ameriko prinesli emigranti, kjer pa je danes praznovanje precej podobno našemu pustoivanju. Simbol tega običaja je Jackova lanterna; izdolbena buča z izrezanimi očmi, nosom in smejočimi usti, v kateri gori sveča.



**VRTNARSTVO
REBOLJ**

Torovo 2, 1217 Vodice

Tel.: 01/832 43 03,

GSM: 041 852 823

e-mail: vrtnarstvo.rebolj@siol.net

Nudimo vam:

ciklame • božične zvezde • sobne rastline

**Pričakujemo vas tudi ob sobotah
na tržnici Medvode.**

Medvode zelena vrata glavnega mesta

Medvoška občina ni klasična turistična občina, kot si jo predstavljamo z merili, značilnimi za turizem. Nimamo hotelov, toplic, žičnic, posteljnih kapacitet in naprav, ki bi množično privabljele tovrstne goste. Zato se tudi krešejo mnenja med zagovorniki in nasprotniki turizma.

Imamo pa dve tretjini "zelenega zlata" - gozdov v obrobju Polhograjskih Dolomitov in del Šmarnogorske Grmade, imamo polja in travnike in dve reki ter jezero. Smo komaj nekaj kilometrov iz glavnega mesta. In to je največja prednost. Imamo prav tisto, kar je najbolj moderno - prostor za sprehajanje, kolesarjenje, čolnarjenje, jahanje, kempiranje ..., to si lahko privoščijo vsi. Dopolnilne dejavnosti, ki bodo turistom omogočile kaj več, pa bo še treba pripraviti tako rekoč na vsakem koraku. Tu pa bo važna tudi domišljija. Z njimi bomo obiskovalce zadržali za daljši čas, jih prepričali, da se bodo vračali in da bodo s sabo pripeljali še znanke in prijatelje, tudi iz tujine. **Pohodnikov - turistov se ne da več ustaviti in čimprej bomo to dojeli kot občina, posamezniki - lastniki zemljišč in kot turistični delavci, lažje se bomo dogovorili za urejene parkirne prostore, označevalne table, primerno urejene ceste in poti, nenazadnje tudi kolesarske steze in ostalo komunalno opremljenost.** To, kar jim lahko nudimo že sedaj in to z malo denarja in z le nekaj truda, pa je gostoljubnost in lepo urejeno okolje. Vse to pa ni namenjeno zgolj obiskovalcem, temveč predvsem prebivalcem, da se v svojem prostoru dobro počutijo in so nanj ponosni.

Poslanstvo Turistične zveze Medvode

Turistične zveze po občinah nastajajo iz več razlogov, poglaviti pa je interes povezovanja. Tako je medvoška zveza nastala z združitvijo vseh šestih občinskih turističnih društev, kot povezovalca med njimi in občinskim odborom za turizem in gostinstvo, občino, Turistično zvezo Slovenije, Slovensko turistično organizacijo, turističnem birojem, podjetniki, gostinci in drugimi društvi ter vzgojnimi zavodi. Turistična zveza je prostovoljna, samostojna, nepolitična organizacija in lahko združuje tudi druge organizacije in društva, ki so pomembni za razvoj turizma. Z združitvijo člani ne izgube samostojnosti, pač pa so že in bodo s časom lahko še več aktivnosti uredili preko zveze. Nekatere naloge, ki jih je zveza prevzela, so posamezni akterji pogrešali že prej, vendar jih zaradi različnih razlogov niso mogli udeležiti. Rada bi povezovala tudi krajevne in vaške skupnosti tam, kjer nimajo svojih turističnih društev, vendar v glavnem še ne kažejo zanimanja za to. Zveza ima velike načrte, ki se jih ne da realizirati v kratkem času oziroma so take narave, da se bodo ponavljali in dopolnjevali več let. Svoj prostor je šele letos poletni dobila v pisarni informacijskega biroja v

paviljonu - cesta ob Sori - med banko in pošto. Uradne ure biroja so trenutno prilagojene zmožnostim dežurstev predsednika in tajnice.

Turistična ponudba v sliki in besedi

Turistična zveza Medvode se je spomladi odzvala na razpis Slovenske turistične organizacije za sodelovanje v odmevni vseslovenski akciji Stranske poti so lepše in zapeljivejše od glavnih in tako v VODNIKU objavila nekaj najzanimivejših turističnih točk. Gradivo je še vedno na voljo v biroju in na Petrolovih črpalkah. Prav ob tej priložnosti so nam izdelovalci vodnika dali možnost objave brezplačnega celostranskega oglasa - reklame, ki je dokončno uveljavilo slogan Medvode - zelena vrata glavnega mesta, saj ga sedaj idejno in oblikovno nadgrajujeta Boris Primožič in Barbara Bališ - Markovič v celostno podobo turizma v Medvodah. Turistična zveza je aktivna tudi pri koordinaciji spomladanske očiščevalne akcije, ki je že dobila pristaše pri ljubiteljih urejene okolice, saj se je udeležijo vsako leto več občanov. Turistična društva so preko zveze predstavljena tudi na občinskih internetnih straneh in v prihodnje tudi v novem slovenskem turističnem portalu www.slovenia-turism.si. Poleti je posebna izdaja revije Študent v turističnem vodiču za mlade predstavila Občino Medvode. Pred nedavnim pa je turistična revija Lipov list objavila naslovnico in reportažo iz Medvod.

Moč je v sodelovanju

Turistična zveza Medvode bo postopoma, tudi skupaj s Kmetijsko svetovalno službo Medvode, evidentirala pripravljenost občanov, ki se s turizmom že ukvarjajo za razširitev njihove dejavnosti in tudi tiste, ki bi jih ta smer zanimala. Že letos je s nekaterimi medvoškimi šolami sodelovala pri pripravi svetovnega dneva turizma, ki je vsako leto 27. septembra. Rezultat sodelovanja je bila tudi razstava likovnih del učencev VIZ F. Milčinskega pri Mihovcu. V nadaljevanju se bo prizadevala, da bi se naše šole vključile v vseslovenski festival TURIZMU POMAGA LASTNA GLAVA. Tovrstno izobraževanje je pomemben prispevek mladini, ki še ni opredeljena za smer študija, večini pa doprinese k splošni izobrazbi o domačem kraju in obnašanju do turistov, ki pridejo k nam. Za marsikoga v naši občini je perspektiva izšolati otroke v turistični smeri, da bodo ostali na svojem imetju in od tega živeli. Kolesarsko društvo pripravlja skupaj s

turistično zvezo prospekt o kolesarskih poteh v naši občini s poudarki na naravni in kulturni dediščini. Del tega je letos zajela v tovrstnem gradivu LTO KOKRA iz Kranja. Ko bodo kolesarske poti dobile ustrezne številke, bodo tudi opremljene s smerokazi.

Podobni razgovori potekajo tudi s Planinskimi društvom Medvode za pripravo vodnika planinskih pešpoti po naši občini. Želja zveze je, da bi po sprejetju ustreznega občinskega odloka o lokalnih turističnih vodičih usposobili zainteresirane osebe za spremljanje organiziranih skupin po naši občini. Če bo zanimanje, bo organizirano eno ali dva predavanja za odrasle. Zveza bi rada povezala tudi naše bivše učence, ki študirajo turistično smer. Velika želja ji je zbrati izdelovalce domače in umetne obrti in v nadaljevanju poiskati izvirne domače izdelke in jih ponuditi kupcem.

Skupaj z Odborom za turizem je bila izpeljana akcija Moja dežela, lepa in gostoljubna z zaključno prireditvijo pri Mihovcu. Komisija je ugotovila, da je še veliko lepo urejenih objektov v občini, za katere ni dobila priporočil, da bi jih točkovala in pričakuje, da se bo vsako leto širil krog nominirancev. Zveza pri večini projektov sodeluje z Odborom za turizem in gostinstvo, saj naj bi nastali izdelki, ki bodo promovirali občino, zato lahko nastanejo samo s sodelovanjem vseh, ki se v občini spoznajo na turizem, zgodovino, kulturo, šport, naravno in kulturno dediščino in ostale specifičnosti. Iz njihovih gradiv bo lahko stroka ustrezno slikovno in oblikovno zbrala v moderne medije: vodnik, kaseta oz. CD. Promocijski material je nenazadnje potreben tudi za sodelovanje na sejnih z ustrežno tematiko. Prav v tem času je že sestavljen uredniški odbor, ki bo pripravil VODNIK.

Turizem sestavni del prostorskih planov

Člani Odbora za turizem in gostinstvo in Turistične zveze Medvode so prepričani, da se mora občini povrniti ugled nekdanjega turistično obarvanega zaledja glavnega mesta. Zato so se aktivno vključevali v javno razpravo o dolgoročnih občinskih planih. **Občina sicer še nima sprejete strategije turističnega razvoja.** Na Odboru za turizem in gostinstvo so se izoblikovali predlogi strategije tako, da se oživi nekdanje znano kopališče na Sori z razvojem športno - rekreacijsko - turistične ponudbe, da se v industrijski coni Color Rakovnik načrtuje gradnja storitvenih, gostinskih in

Nadaljevanje na 10. strani

turističnih objektov, da se na lokaciji termalnih vrelcev v Pirničah in Preski predvidi izkoriščanje le-teh in temu primerna turistična dejavnost, da se poišče dodatne lokacije za parkiranje v Polhograjskih Dolomiti, pri Šmarni gori in Zbiljah. Podpira prizadevanja, da se Krajinskem parku Polhograjski Dolomiti omogoči dejavnosti, predvidene za razvoj turizma in temu primerna pozidava in ostala oprema. V državni zbor je bil pred časom vložen nov Zakon o spodbujanju razvoja turizma. **Že sedanji Zakon temelji na partnerskem sodelovanju turističnih ponudnikov, javnega, privatnega in civilnega sektorja, vendar se v praksi ni izkazal za primerne, saj je zastavljen civilni sektor /Turistična zveza Slovenije, Turistične zveze regij in občin in Turistična društva/.** Tudi predlog novega zakona za civilno sfero nima dobre finančne rešitve. Zato smo v naši občini podprli spremembe, ki jih je pripravila TZS.

V Občini je 6 turističnih društev. Vsi z daljšo ali krajšo tradicijo soustvarjajo turistični utrip in skupaj s stroko skrbijo za njegov napredek. Vsak ima o organiziranosti društev in zveze svoje mnenje, dejstvo pa je, da se lahko resnejši premiki tudi na področju turizma zgodijo le ob priznanju dela, ki ga volonterstvo vlagajo posamezniki v to dejavnost. Stroka in politika pa morata poskrbeti za svoje obveznosti, da bodo društva in Turistična zveza Medvode motivirani in da bodo drug drugega dopolnjevali ter vsak na svoj najboljši način zaokrožili turistično ponudbo. S takim pristopom lahko postanemo turistična občina, v kateri bodo posamezniki, ki bodo to želeli, lahko sodelovali ali kot stroka, kot politika ali kot organizirani člani civilne družbe.

Pripravila Vida Bališ



Posebno priznanje za TD Zbilje



Posebno priznanje Borisu Primožiču

Priznanja za urejenost

Že sedmič zapored so podelili priznanja za najlepše urejene objekte in kraje v občini.

Medvode - Občina Medvode že od leta 1997 sodeluje v akciji Turistične zveze Slovenije Moja dežela lepa in gostoljubna. Konec oktobra sta Turistična zveza Medvode in Odbor za turizem in gostinstvo Občine Medvode tako že sedmič zapored, tokrat v Gostilni Mihovec v Pirničah, podelila priznanja najlepše urejenim objektom in krajem v občini.

Na prireditvi pod naslovom Medvode zelena vrata glavnega mesta, kjer so program oblikovali ob prijetnem povezovanju Silvine Knok hišni ansambel Mihovec, Mihovecova mama in mladi likovniki z razstavo del, ki so nastala v Vzgojno-izobraževalnem zavodu Frana Milčinskega Smlednik in Osnovni šoli Pirniče ob svetovnem dnevu turizma, je Medvodam čestital za uspešne akcije in dosedanja priznanja na državni ravni Dušan Dolinar iz Turistične zveze Slovenije. Priznanja za najlepše

kraje in objekte sta podelila predsednik odbora za turizem in gostinstvo občine Medvode Aleksander Bartol in predsednik Turistične zveze Medvode Karel Vernik. Župan Stanislav Žagar je podelil dve posebni priznanji, prvič pa so kot grajo podelili tudi pelinov cvet.



Družina Sušnik je dobila priznanje za hiše.



Zbilje med izletniškimi kraji

Priznanja so dobili v kategorijah: stanovaljske hiše - Družina Sušnik v Goričanah; kmetije - Kmetija Francke Belec na Belem; gostilne in kmetije odprtih vrat - Turistična kmetija Robež; šole in vrtci - VIZ Frana Milčinskega Smlednik; javni objekti - Benčinska črpalka Petrol v Medvodah - Jože Jončez; industrijski objekti - HE Medvode; spomeniki kulturne dediščine - Spomenik talcev v gramozni jami; vasi - Spodnja in Zgornja Senica; izletniški kraji - Zbilje in hribovski kraji - Breznica. **Posebni priznanji** sta dobila Turistično društvo Zbilje, ki med drugim združuje skoraj polovico krajanov in vsako leto poskrbi, da noben dom ne ostane brez cvetlic ter Boris Primožič, samostojni fotograf, ki vsako leto pripravi samostojno razstavo fotografij in grafik in vzgaja otroke v vrtcu v bodoče fotografe. **Pelinov cvet** pa je šestčlanska komisija podelila Policijski postaji za izgled stavbe v Medvodah. **Andrej Žalar**



**FOTO ATELJE
D&D
MARKDESIGN, d.o.o.**
Seškova 12
1215 Medvode
Tel.: 01 361 42 19
Faks: 01 361 34 74
www.foto-dd.com

ATELJE S TRADICIJO

- AKCIJSKA PRODAJA DIGITALNIH
FOTOAPARATOV - OLYMPUS OD 39.900 SIT DALJE
- IZDELAVA FOTOGRAFIJ IZ DIGITALNIH MEDIJEV
75 SIT, IZ FILMOV 65 SIT

OLYMPUS



TURISTIČNA AGENCIJA

Donova 2, 1215 Medvode
tel.: 01 361 75 16, fax: 01 361 75 17

- Ugodni smučarski aranžmaji!
- Popust za otroke in možnost plačila na obroke!
- Celotna slovenska ponudba izletov, počitnic in potovanj
- Še posebej vabljeni v Egipt in Jordanijo za novo leto!



Priznanje kmetiji Francke Belec



Turistična kmetija Robež



Med šolami VIZ F.M. Smlednik



Bencinska črpalka Petrol



He Medvode



Spomenik talcev v Gramozni jami



Vas Senica



Z ansamblom Mihovec je nastopila tudi Mihovčeva mama.

Organizator novih podjetij

Pred letom dni sta se v Dom starejših občanov v Zbiljskem gaju v eno izmed varovanih stanovanj vselila tudi zakonca Jan. Ob obisku mi je gospod Jože v prijetnem pogovoru pripovedoval zanimive dogodke iz svojega bogatega 90-letnega življenja.

Kako se je začela vaša življenjska pot?

"Rodil sem se 14. februarja 1914 na Bledu. Torej na začetku I. svetovne vojne. Iz tega časa mi je najbolj ostalo v spominu grmenje topov izza Triglava in znane bolezni tistega časa, kot je bila "španska bolezen" in krvava griža, ki sem jo pri šestih letih preživel tudi sam. Takrat je vsak dan "pel" navček, ki je naznanjal smrt."

Verjetno ste morali še mladi zaradi šolanja zapustiti svoj rojstni kraj?

"Po osnovni šoli sem se vpisal v meščansko šolo na Jesenicah in po končanem šolanju odšel v Ljubljano, kjer sem dokončal Tehnično strojno šolo. Takrat je bilo zelo težko dobiti službo, ker je bila gospodarska kriza. Vključil sem se v takrat napredne organizacije in tako nekako uspeval dobiti razna dela. To je trajalo vse do druge svetovne vojne. Tik pred vojno sva se z ženo poročila in imela hčerko in sina. V tem času sem veliko deloval pri reševanju Judov iz Nemčije in Avstrije. Za njih smo organizirali Transporte v Anglijo, Ameriko, Turčijo in drugam. Pomagal sem organizirati tudi obiske Tita, takrat sem vedel samo to, da je generalni sekretar KP Jugoslavije, ki je večkrat prihajal v Bohinj - Staro Fužino k Rožiču."

Omenili ste vojno. Verjetno je bil tudi ta čas težak. Kje ste ga preživel?

"V NOV sem se aktivno zelo kmalu vključil. Večino časa sem preživel v obveščevalni službi, posebej še v času od trinštiridesetega do konca vojne. Na Bledu je imela takratna Nemčija zelo zanimivo skupino strokovnjakov - nacističnih ideologov, ki so pripravljali programe, kako bo Evropa in s tem tudi Slovenija izgledala po "njihovo" uspešno končani vojni. Zaradi strokovnega in jezikovnega znanja sem uspel poleg drugega uspešno opravljati obveščevalno službo tudi glede njihovih orožarskih načrtov. Z vseh področij sem potem posredoval pomembne podatke tako našemu vodstvu kot zavezniškim misijam, ki so delovale v Sloveniji. To so bili težki časi, vendar pa tudi zelo uspešni. Žal po koncu vojne nismo vsega materiala koristno izkoristili."

Kaj ste imeli v mislih, ko ste dejali, da ni bil material dobro izkoriščen?

"Sam sem uspel zapleniti v zadnjih dneh vojne več zabojev materiala omenjenega centra, ker Nemci niso uspeli vsega odpeljati ali uničiti.

ti. Ves ta strokovno obdelan material sem odposlal z oznakami pomembnosti in varnosti v Ljubljano. Žal je zaradi neznanja, površnosti ali česa drugega žalostno končal v Papirnici Vevče kot razrezan papir. Verjetno bi marsikaj razkril, kaj vse so načrtovali Hitlerjevi ideologi. Med pomembnimi načrti je bila ukinitve krščanstva v Evropi in namesto njega bi postavili verstvo s svojim bogom Otonom. Tako naj bi bil na blejskem otoku poseben tempelj za največje nemške heroje - viteze. Posebna skupina je izdelala načrt tudi za Slovenijo, kjer bi bil južni zid kot meja (proti Balkanu) Donava - Jadran s ciljem, da bi bila to urejena plovna pot direktno z Jadrana v Nemčijo. Vsi ti dokumenti bi lahko v povojnem času bogato zaposlovali zgodovinarje in druge strokovnjake, ki bi iz njih razbirali, kako so si nacistični ideologi zamišljali po Hitlerju urejeno Evropo."

Vaše življenje je bilo zanimivo po končani vojni. Kljub predvojnemu političnemu in v vojni obveščevalnemu delu, se potem niste vključili v politiko, postali ste organizator številnih novih podjetij v Sloveniji. Zakaj?

"Res sem bil pred vojno politično precej aktiven. Bil sem pripadnik socializma, čeprav se s Titovim načinom dela nisem strinjal, ker je bil preveč diktatorski. Za mene je bila stroka vedno najpomembnejša.

Po vojni sem ustanovil ali sodeloval pri ustanovitvi približno 200 podjetij. Največ sem delal na področju izolacij, kjer sem bil strokovnjak. Med znanimi so bili Toplovod - IMP in loška Termika - Termo. S to tovarno smo začeli v Bodovljah in se kasneje selili še v Škofjo Loko. V najboljših časih je bilo zaposlenih več kot 2000 ljudi.

Po vojni sem spoznal Dona iz Medvod, sposobnega človeka, bil je konstruktor številnih strojev, pri katerih je uporabljal dele starih strojev in jih dopolnjeval. Bil je tudi dober organizator, sodelovala sva pri začetku izdelave tesnil v Donit-u Medvode.

Veliko časa sem posvetil izobraževanju ljudi za izdelavo izolacij. Kasneje sem ustanovil šolo za izolaterje in monterje centralnih kurjav. Ustanovili smo prvo Društvo za varstvo okolja, kasneje se je to preimenovalo v Zvezo in danes je ministrstvo za okolje in prostor. Bil sem ustanovitelj Društva za male hidroelek-

trarne, sodeloval pri izdelavi prve zakonodaje za pospeševanje industrijske ustvarjalnosti. Bil sem direktor izumiteljske firme NOVUM in še marsikaj bi se našlo.



Jože Jan

Veliko sem potoval po svetu, se pri tem marsikaj naučil in to znanje posredoval mlajšim."

Med pogovorom sem opazil urejeno vitrino z vrsto diplom in priznanj ter plaket za uspešnost in dosežene rezultate. Kaj Vam vse to pomeni?

"Pred časom mi je to uredil moj sin. Tu sta dve jugoslovanski priznanji Borisa Kidriča več priznanj Narodne tehnike Jugoslavije, priznanje Mihajla Pupina, priznanje jugoslovanske razstave izumov, mnogo je priznanj slovenskih podjetij in še bi lahko našteval. Ja, lepi spomini na mnoge dogodke in ljudi. Moja delovna doba je trajala kar 52 delovnih let.

Sedaj pa skupaj z ženo živiva zelo lepo in mirno življenje tu v Domu v Medvodah, kjer lahko rečem, da je za vse lepo poskrbljeno od oskrbe do prijaznosti in pozornosti uslužbencev."

Ob slovesu sem mu tudi sam zaželel še vrsto let tako zadovoljnega in zdravega življenja tako njemu kot njegovi ženi, saj sta že pred leti praznovala 60 let skupnega zakonskega življenja. SREČNO! J.J.

TRONČ
popravila oblačil tel. 031/689-363
ODPRTO: PON. - PET. 10. - 18. ure
SOBOTA 9. - 12. ure
NOVA JESENSKO-ZIMSKA MODA

TRGOVINA LARA ZBILJE
(nasproti centra ZORMAN)
Odprto: pon. - pet. 14 - 19 h, sobota 9 - 13 h
Nudimo: - oblačila za otroke in odrasle
- darila za vaše najdražje
- popravila konfekcije
Telefon: 01/3611-450

TRGOVINA COLOR
Seškova ul. 2 v Medvodah
nudi poleg barv in lakov proizvajalca Color tudi izdelke ostalih domačih proizvajalcev (Jub, Helios, Belinka).
Lastna mešalnica barv. Odprto: pon. - pet. 8. - 19. h, sobota 8 - 13. h

Pohajkovanje ob vodi

Od jezera do jezera

Danes se bomo za spremembo odpravili na sprehod po ravnini in sicer ob reki Savi od Medvod (začetek Zbiljskega jezera) do vasi Moše (začetek Mavčiškega jezera).

Ob pogledu na jezero

Naša pot se začne pri lepo urejenem gostišču Stan v Medvodah ob Zbiljski cesti v neposredni bližini novega cestnega krožišča Na klancu. Takoj za gostiščem zavijemo na gozdno stezo, ki nas vodi nad jezerom. Pred zapornicami opazimo majhen umeten otoček, ki je namenjen živalskemu svetu. Na nasprotni strani jezera ujamemo še zadnji pogled na Verje pod hribom Brezovec, ki nas spremlja na nasprotni strani jezera vse do smledniškega mostu. Kmalu opazimo tudi napis nad jezerom, ki opozarja čolnarje, do kod se je varno in dovoljeno pripeljati. Žal je omenjena idilična pot ob jezeru na začetku vasi Zbilje umetno prekinjena in moramo zaviti nazaj na glavno cesto v smeri vasi.

Nekoč so tu kopali premog

Kdaj je vas nastala, se točno ne ve. Prvi pisni vir omenja letnico 1311. Ime naj bi dobila po človeku z imenom Zbyslav - po domače Zbily in od tu ime Zbilje. Nekoč je bila vas v neposredni bližini cerkve in se je kasneje z novogradnjo preselila na današnje mesto. Vzrok je bil potres leta 1511 ali požar. Bolj verjeten je požar, ker so bile hiše lesene, zidana cerkev pa je ostala nepoškodovana. V vasi in na današnjem njenem obrobju so kopali še v začetku prejšnjega stoletja premog. Zaradi malih zalog in potresa leta 1895 so s to dejavnostjo kasneje prenehali. Kdaj je bila zgrajena cerkev sv. Janeza Krstnika v Leševju, ni znano. Omenjena je letnica 1496, ko naj bi bila posvečena predhodnica današnje, ki so jo gradili leta 1884. Notranjost je bogata. Nad vhodom je pravokoten portal z letnico 1884, ki je nadomestek - originalni je počen in je pred cerkvijo. Med letnico je napis: "Tukaj je hiša molitve". V vasi je tudi nekaj starejših hiš, ki so lepo ohranjene.

Prirhod turizma v vas

Po izgradnji elektrarne in napolnitve jezera poleti 1953 so začeli razmišljati, kako bi to novost izkoristili in ena je bila turizem. Že septembra istega leta je 11 zanesenjakov iz Zbilj in nekaterih drugih vasi ustanovilo TD in začel se je razvijati turizem, ki smo mu danes priča.

Turisti in pohodniki imajo možnost obiska številnih zanimivih prireditev od ribolova do zabave in obiska dobrih in prijetnih gostinskih lokalov v sami vasi ali ob jezeru. Nekoč je bila zelo aktivna dejavnost tudi na samem jezeru. Od tega je danes ohranjeno predvsem še ribarjenje in čolnarjenje. Center je vsekakor čolnarja in novi prostor za prireditve, od koder se zopet ob jezeru lahko sprehodite do neposredne bližine smledniškega mostu, kjer morate ponovno zaviti na glavno cesto, ob kateri je kapelica Matere Božje. Ustno izročilo

ve povedati, da stoji na mestu, kjer je nekoč vozil brod preko Save. Pri njej so se ljudje zadrževali, če brod ni vozil. S ceste za mostom zavijemo levo ob začetku nekdanjega savskega kanjona Zarica proti Dragočajni.

Skromni začetki - rodili sadove

Ob poti proti prijetni vasi Dragočajna najprej srečamo hotel Kanu, kjer je raznovrstna ponudba od gostinske do rekreativne. Tu se lahko oskrbijo tudi lastniki avtomoblov, kar je v Sloveniji redkost. Kmalu po prihodu v vas zavijemo levo proti avto kampu, ki je začel z delom pred desetletji v okviru TD skromno s prvimi ljubitelji dopustovanja v naravi. Kasneje so člani TD ustanovili Turistično zadrugo, ki danes upravlja s celotnim kampom ter vso infrastrukturo, za katero lahko rečemo, da je bogata in urejena. Obisk v času zadnje vojne je močno upadel, vendar ga sedaj že skoraj presegajo. V zadnjih letih so začeli tudi z izgradnjo počitniških hišic, kjer jih ljubitelji obvodnega dopustovanja lahko najemajo. Seveda so v sezoni veseli tudi vsakodnevnih gostov, ki obiščejo katero od prireditev v šotoru, športnih terenov ali trgovino. V okviru kampa imajo

razne dejavnosti, kot je urejevanje in izgled vasi, pohodništvo in podobno pa TD, ekonomska stran finančno društvo podpira, kar je tudi dolžnost, ker ta dejavnost izvira iz društva. Imajo tudi še veliko načrtov. Ko pohodniki zapustijo kamp in se napotijo po novozgrajeni pešpoti tik nad jezerom proti vasi Moše in sicer do prvih hiš v vasi (drugi del do Mavčiškega jezera bodo dogradili v prihodnje) imajo lep pogled na vasi Podreča in Mavčiče.

Vasica na robu občine

Po prihodu v Moše je kraj vsekakor zanimiv za ogled. Vas je na izgled tipično kmetijska, čeprav danes kmetuje manj ljudi, ker se je način dela spremenil in se v vasi razvijajo tudi ostale dejavnosti. Tudi v tej vasi se je z gradnjo obeh elektrarn delno spremenil videz in tudi nekaterim način življenja. Takšna jezera zalijejo vrsto studentov in številni mlinarji in tudi kmetje so se v takih primerih morali umakniti ali celo prenehati s svojo dejavnostjo.

Zanimiva je vsekakor stara gotska cerkev, ki je prvič omenjena leta 1526. Bila je že večkrat prezidana in so jo leta 1826 regotizirali. V notranjosti ima zanimiv Križev pot Gašperja



Kamp Dragočajna

tudi poseben prostor za nudiste, ki tu lahko letujejo. To je eden redkih primerov v Sloveniji, ki nikogar ne moti.

Dobro sodelovanje dveh interesov

V Dragočajni je sodelovanje med ljubiteljsko in ekonomsko dejavnostjo pokazalo, da je sodelovanje možno in koristno. Že vrsto let sodelujejo in so si med sabo razdelili delovna področja. Tako za kamp skrbi zadruga, za

Goetzla iz leta 1826. Zanimiv je tudi urbanističen pogled na vas samo. Ob glavni cesti zunaj vasi proti Trbojam stoji spomenik pomladi leta 1944 padlemu Jožetu Fajfarju - Tomažu in njegovemu soborcu.

Opisana pot je predvsem primerna za pohodnike, ki niso ljubitelji hribov in si želijo ravninskih sprehajališč. Marsikaj lepega in zanimivega boste doživeli in videli. Veseli vas bodo tudi domačini in še nekaj: pot je primerna v vseh letnih časih. Nasvidenje! J.J.

Test hoje na 2 kilometra - letos drugič

Zadnjo septembrsko soboto so v okviru zdravstveno vzgojnega programa za odraslo populacijo ponovno organizirali test hoje na dva kilometra. Tako so zainteresirani občani lahko na hiter način preverili svoje zdravstveno stanje in ugotovili, ali jim grozi nevarnost srčno žilnih obolenj.

Najprej so izpolnili poseben vprašalnik, s pomočjo katerega je zdravnica Nada Prešeren, dr. spec. splošne medicine, presodila, ali se posamezen udeleženec lahko preizkusi v hoji na dva kilometra. Nato je bilo na vrsti merjenje krvnega tlaka, ki so ga lahko opravili tudi tisti, ki niso šli na test hoje. Po ogrevanju pa je vsak posameznik moral čim hitreje prehoditi dva kilometra po poti ob nekdanjem kopališču ob reki Sori. Po koncu hoje so merili srčni utrip, ki je kar hitro pokazal, v kakšni kondiciji so udeleženci. Sledila je računalniška analiza, ki je glede na dobljene rezultate in glede na starost, spol in težo

pokazala indeks telesne zmogljivosti, tako imenovani fitnes indeks. Sodeč po rezultatih, so udeleženci spomladanskega testa hoje upoštevali priporočila zdravnice, saj so v povprečju tokrat dosegli boljše rezultate. V dvokilometrski hoji se je preizkusilo kar 96 občanov. "Veseli nas, da se ljudje zavedajo, da je treba preventivno poskrbeti za svoje zdravje in da je vsakokrat več novih udeležencev na testu hoje," je dejala koordinatorka pri zdravstveni vzgoji v ZD Medvode Sonja Žura. "Morebiti udeležence privabi tudi brez-

plačna možnost, da preverijo vrednost krvnega sladkorja in holesterola." Dan kasneje so namreč pohodniki na Šmarno goro za to možnost morali plačati nekaj manj kot 2.000 tolarjev. Test hoje na dva kilometra bo ponovno organiziran spomladi prihodnje leto. Stalni udeleženci bodo lahko preverili, ali so čez zimo kaj pridobili ali izgubili na kondicijski pripravljenosti, posebej vabljene pa so novi udeleženci, predvsem generacija srednjih let, ki je najmanj navzoča na tovrstnih testiranjih.

np

Ponovno 40 ton starega papirja

V OŠ Medvode uspešno nadaljujejo z akcijami zbiranja starega papirja, saj so ga tudi v soboto, 18. oktobra, zbrali 3 kontejnerje ali 40 ton. Še vedno uspešno je tudi



Akcija ponovno uspeša.

sodelovanje s podjetjem Papir Servis, ki jim za kilogram starega papirja plača 15 tolarjev; od tega posamezna razredna skupnost dobi po 12 tolarjev za kilogram, 3 tolarje pa šola preusmeri v šolski sklad za pomoč socialno šibkejšim učencem. S.K.

Baza mladim na široko odprla vrata

Sekcija Baza, ki deluje pod okriljem medvoškega Mladinskega kulturnega centra (MKC), je v soboto, 25. oktobra, uradno odprla svoja vrata. Doslej so sicer že pripravili nekaj samostojnih projektov in se tako predstavili širši javnosti, svoj uraden začetek delovanja pa so obeležili z igranjem video igrice na velikem platnu, s kreativnimi delavnicami in v tem mesecu nepogrešljivim pečenim kostanjem. Zvečer je sledila še hip hop zabava.

Baza je skupek projektov, ki so socialno in izobraževalno naravnani. Delovanje Baze je

namenjeno mladim: osnovnošolcem, srednješolcem in študentom, ki želijo aktivno in koristno preživljati svoj prosti čas.

Dejavnosti naj bi bile brezplačne, saj bodo sredstva skušali pridobivati tako iz občinskega proračuna kot tudi pri Uradu za mladino in Ministrstvu za delo, družino in socialne zadeve. Baza naj bi tako v prvi vrsti mladim pomagala pri razvijanju lastnega kritičnega mišljenja, uresničevanju projektov in pri vključevanju v javno življenje v občini Medvode.

Olga Šušteršič

Močne ukane slovenskih tabornikov v Medvodah

Taborniški Rod dveh rek (RDR) iz Medvode je 18. in 19. oktobra pripravil že 4. tekmovanje za pokal Močnih ukan. Tekmovanje, v katerem se taborniki iz različnih krajev Slovenije pomerijo v šaljivih nalogah, ki preverjajo njihovo spretnost in iznajdljivost, kasneje pa še v nočni orientaciji.

Tekmovanja se je udeležilo 20 ekip, med drugim iz Velenja, Kamnika, Grosupljega, Kranja in Domžal. Ekipa so se pomerile v

treh starostnih skupinah. Za posamezno ekipo, ki je bila lahko tudi mešana, je tekmovanje štiri ali pet članov. Skupni se je lahko pridružil tudi kdo od starejših tabornikov, vendar le v nočni orientaciji.

Tekmovanje so zaključili v nedeljo dopoldan s podelitvijo nagrad zmagovalcem posameznih starostnih skupin in prehodnega pokala, ki ga prejme skupno najbolj uspešen taborniški rod.

Olga Šušteršič



Romana Rupnik - Čavč s p

FRIZERSKI SALON®
MEDVODE

01/ 361 52 52
Cesta ob Sori 7

ODPRTO
pon - pet: 7.00 - 20.00
sobota: 7.00 - 12.00

EXPRESS KEMIČNA ČISTILNICA IN PRALNICA
LAVRIČ, K.D.

REALSTAR

Vikrče 35
1211 Lj.-Šmartno
tel.: 01 5116 763
gsm: 031 543 514

Odprto
od 7. - 11. in 15. - 18. ure,
sobota zaprto.

Nudimo čiščenje vseh vrst oblačil,
odej, zaves, športnih oblačil, uniform...



Dan odprtih vrat v PGD Zbilje.



Leopold Knez med podeljevanjem priznanj mladim gasilcem.

Dan odprtih vrat PGD Zbilje

V nedeljo, 26. oktobra, tik pred koncem meseca požarne varnosti, ko se je že porajal dvom, ali bodo medvoški gasilci to dejstvo obeležili vsaj z enim dejanjem, smo prejeli

Novo vodstvo GZ Medvode

Medvode - Na izrednem občnem zboru Gasilske zveze Medvode konec oktobra so izvolili novo vodstvo zveze, že spomlad pa so na rednem občnem zboru obravnavali in sprejeli poročila o delu zveze v minulem letu in spremembe statuta. Za predsednika so izvolili Francija Lavrinca iz Zg. Pirnič, za podpredsednika zveze Vida Longarja iz Preske ter Antona Šušteršiča iz Sore in za poveljnika Francija Jarca. Pomagala pa mu bosta podpoveljnika Janez Jenko iz Zg. Pirnič in Jože Šiler iz Zbilje.

Na občnem zboru se je poveljnik Civilne zaščite občine Medvode Leopold Knez zahvalil dosedanjemu predsedniku Gasilske zveze Medvode Rajku Jenku za uspešno delo pri razvoju gasilstva in zveze, podelili pa so tudi priznanja.

Ugotovili so tudi, da je odlično sodelovanje z občino Medvode pripomoglo k izvedbi večjih razvojnih projektov opremljanja prostovoljnih gasilskih društev in k njihovi kategorizaciji.

Andrej Žalar



Poveljnik Jože Šiler svetuje, kako ravnati z ročnimi gasilnimi aparati.

povabilo na dan odprtih vrat PGD Zbilje. Poveljnik Jože Šiler je vsem zainteresiranim, ti so se zbrali res v velikem številu, razkazal gasilski dom, opremo in vozni park. Ob tej priložnosti so mladi gasilci, ki predstavljajo dobro polovico vsega članstva, pripravili prikaz gašenja manjšega požara. Že sicer je bila tokrat največja pozornost namenjena prav mladim gasilcem, saj so se ti odlično odrezali na mladinskem izbirnem gasilskem tekmovanju za državno prvenstvo regije Ljubljana 1, ki je bilo v začetku oktobra v Tacnu. Tako pionirke kot mladinke so namreč dosegle 1. mesto in se bodo pomerile na državnem prvenstvu prihodnje leto. Leopold Knez, svetovalec župana za civilno zaščito in požarno varnost, jim je ob tej priložnosti podelil priznanja in jim, predvsem pa vodstvu društva in mentorjem, že obljubil finančno pomoč za pripravo in sodelovanje na državnem tekmovanju, mentorji pa so starejšim mladim gasilcem in njih same že prosili za veliko mero sodelovanja v naslednjih mesecih priprav.

S. Knok

tvmedvode
.....v o d a m i



DIAGNOSTIKA VSEH TIPOV OSEBNIH VOZIL!!!

Avtoalarmi, centralno, daljinsko zaklepanje, električni pomik stekel, avtoakustika

klimatske naprave
PRODAJA - MONTAŽA - SERVIS!

AVTO JAMNIK, d.o.o.
AVTOELEKTRIKA
IN AVTOMEHANIKA

GREGA JAMNIK

Sp. Senica 19c tel.: 01/3611279
1215 Medvode GSM: 041/568-353
e-mail: grega.jamnik@email.si

INFORMATIVNI MEDIJ NA SOTOČJU SAVE IN SORE

Kabelska televizija Medvode
Televizija Medvode
Cesta komandanta Staneta 12
1215 Medvode
<http://www.tv-m.si/>
e-mail: info@tv-m.si
telefon: 36 19 580

trženje: 041 / 630 303
01 / 36 13 559

vse o nas najdete na spletu: www.tv-m.si

izredno ugodne cene
oglaševanja na tv medvode
videostrani
telopi / spoti
izdelava sejamskih
videopredstavitev
tudi v digitalni tehniki
**zaupajte tistemu, ki se
je že dokazal**

KOLEDAR PRIREDITEV - NOVEMBER IN ZAČETEK DECEMBRA 2003

15. november	13:30	kegljaška tekma med moštvoma Medvode ženske in Proteus, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah	28. november	19:30	Orkeny: Totovi (črna komedija), režija: Andrej Stojan, premiera, jubilejna predstava ob 70-letnici društva, (KUD Pirniče - Oder treh herojev), v dvorani OTH Pirniče
15. november	17:00	kegljaška tekma med moštvoma Simon Jenko in Korotan, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah	28. november	21:00	koncert reggae glasbe, (Društvo Mladinski kulturni center Medvode), prostori MKC Medvode
16. november	zjutraj	pohod na Gomilo (351 m), (PD Medvode)	29. november	9:00	kegljaška tekma med moštvoma Medvode ženske in Brest, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah
16. november	10:30	košarkarska tekma med moštvoma Tinex Medvode in Tolman (pionirji 2. SKL - C zahod II), (KK Tinex Medvode), telovadnica OŠ Preska	29. november	12:30	kegljaška tekma med moštvoma Coma in Termo Polet, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah
16. november	15:00	košarkarska tekma med moštvoma Tinex Medvode in Idrija 2000 (mladinci 2. SKL - zahod III), (KK Tinex Medvode), telovadnica OŠ Preska	29. november	16:00	kegljaška tekma med moštvoma Hidro in Kočevje, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah
20. novembra	19:30	branje poezije Jurija Marussiga ob zvokih violin (Knjižnica Medvode)	29. november	17:00	Pavel Polak: Zakleta princesa ali trije čudežni prijatelji, otroška lutkovna predstava, igrajo člani Lutkovnega gledališča Maribor, (KUD Pirniče - Oder treh herojev), v dvorani OTH Pirniče, za abonma OTH-jček in izven
21. november	19:30	France Bevk: Kaplan Martin Čedermac, igrajo člani KD Sele, Koroška, Avstrija, podelitev Ostrovrharjevega priznanja, (KUD Pirniče - Oder treh herojev), v dvorani OTH Pirniče, za abonma OTH in izven	2. december	19:30	potpisno predavanje Borisa Muževiča "Je na zemlji obstajala civilizacija že pred našo?" (Knjižnica Medvode)
21. november	22:00	CODE EP - koncert elektronske glasbe z videoprojeksijo, (Društvo Mladinski kulturni center Medvode), prostori MKC Medvode	3. december	19:30	"Ta veseli dan kulture", literarni večer medvoške pesnice Tončke Rošelj
22. november	12:30	kegljaška tekma med moštvoma Coma in Triglav, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah	5. december	zvečer	obisk Miklavža po hišah v Hrašah (TD Hraše)
22. november	16:00	kegljaška tekma med moštvoma Hidro in Slovenj Gradec, (Kegljaško društvo Medvode), na kegljišču v Medvodah	7. december	15:00	košarkarska tekma med moštvoma Tinex Medvode in Janče STZ (mladinci 2. SKL - zahod III), (KK Tinex Medvode), telovadnica OŠ Preska
20. novembra	10:00	komedija Limonada, zaključena predstava za osnovnošolce (KUD Pirniče - Oder treh herojev)			

V mesecu novembru 2003 bodo v občini Medvode izvedene še naslednje dejavnosti, povezane s preventivo zlorabe drog:

OSNOVNA ŠOLA PRESKA
PROJEKT: DAN ODPRTIH VRAT - PREDSTAVITEV VADBE KARATEJA IN SAMOOBRAMBE

V sredo, 19.11.2003, od 18.00 do 19.00 ure na Osnovni šoli Preska, v telovadnici

KNJIŽNICA ŠIŠKA - MEDVODE
TEMATSKA KNJIŽNA POLICA O PROBLEMATIKI DROG

Od 3.11. - 30.11.2003
v prostorih Knjižnice Medvode

DRUŠTVO MLADINSKI KULTURNI CENTER MEDVODE

PROJEKT BAZA: KLUB MODRIH

Vsako sredo ob 19.00

V prostorih Mladinskega kulturnega centra Medvode

PROJEKT BAZA: KLEPETALNICA

Vsak petek 16.00 - 18.00

V pisarni Mladinskega kulturnega centra Medvode.

PROJEKT BAZA: KREATIVNA DELAVNICA

Vsak petek 17.00 - 19.00

V prostorih Mladinskega kulturnega centra Medvode

PROJEKT BAZA: BIVAK

vsak petek, sobota, nedelja 15.00-19.00

v prostorih Mladinskega kulturnega centra Medvode

AKCIJSKA SKUPINA ZA PREVENTIVO ZLORABE DOVOLJENIH IN NEDOVOLJENIH DROG MEDVODE
OKROGLA MIZA "PREDSTAVITEV REZULTATOV RAZISKAVE O PROBLEMATIKI DROG MED MEDVOŠKIMI OSNOVNOŠOLCI"

Prvi teden decembra 2003

V knjižnici Medvode



trgovina, posvetovalnica in dostava hrane ter oprema za male živali

C. komandanta Staneta 22
Tel.: 01 36 11 318, 041 239 405
Del. čas: pon. - pet. od 9. - 19. ure
sobota od 8. - 12. ure

AVTO MEDVODE, d.o.o.

- Prodaja novih in rabljenih avtomobilov
- Odkup rabljenih avtomobilov
- Prepisi vozil

Gorenjska c. 12, Medvode
tel./fax: 01/36 11 601
gsm: 041 330 578



www.avtomedvode.com

Ilija Mištrafovič

Pljuča, srce in ožilje kot nalašč za kolesarjenje

Državni prvak in dvakratni državni podprvak med kolesarji veterani ter številne lepe uvrstitve doma in predvsem v tujini - odlična sezona 2003.



Ilija Mištrafovič v dresu državnega prvaka.

Minilo je 17 let od njegovega prvega maratona Franja, od takrat, ko je danes 53-letni Ilija Mištrafovič iz Sp. Senice spoznal, da je kolo zanj najboljši športni rekvizit. Ko je pred 13 leti prvič resno tekmoval in kar v prvo stopil na najvišjo stopničko, je bilo jasno - nadaljnja leta bodo podrejena vrtenju pedal. V teh dneh se je tudi zanj zaključila sezona in z njo je več kot zadovoljen. Zaključil jo je namreč kot državni prvak v gorski preizkušnji med veterani, kot državni podprvak v cestni dirki in dirki na kronometer, kot sedmi med sovrstniki v Evropi in deveti na svetu.

"Sezona je končana, sledi malo počitka in pridobivanje kilogramov, že čez mesec dni pa ponovno priprave," so njegovi načrti do konca leta. Ko tekmuje doma v tekmah za slovenski pokal ali se bori za majico državnega prvaka med veterani (50-55 let), zastopa barve ekipe Sokol Tivoli, ko pa tekmuje v tujini, razen kadar ne zastopa države Slovenije, pa tekmuje za ekipo Se-al Udine v Italiji, kjer kolesarstvo, čeprav amatersko, znajo nadvse ceniti in tudi ustrezno nagraditi. Njegova zbirka šteje že več kot 400 pokalov s tekom doma in v tujini, medalj pa že zdavnaj ne šteje, saj jih je za več kilogramov. In katere so najpomembnejše tekme v letošnji sezoni po njegovem izboru?

Že na začetku sezone se je odzval povabilu svojih sponzorjev (Author) in na težki tekmi na Češkem, poimenovani Kralj gozdov, že tretje leto zapored osvojil 3. mesto. Na evropskem prvenstvu v Italiji mu sicer ni uspelo ponoviti ali izboljšati lanskega 3. mesta, vendar je s 7. mestom v res močni konkurenci več kot zadovoljen. Nenazadnje je veliko doprinesel k skupni zmagi svoje ekipe Se-al Udine. Sledila je gorska tekma na Črnicah za državno prvenstvo in

uresničitev velike želje in cilja, da pridobi majico najboljšega slovenskega kolesarja med veterani. Toliko bolj zaželena, saj se mu je majica državnega prvaka v krožni dirki in tekmi na kronometer izmaknila za las. Za stotinke je namreč šlo. Uspeh na tej tekmi mu je prinesel tudi uvrstitev v slovensko reprezentanco na svetovnem prvenstvu v Avstriji, kjer je zasedel odlično 9. mesto v gorski dirki. Kot pravi sam, mu še vedno najbolj leži pot navkreber, čeprav se je tudi na krožni dirki uvrstil med 40 najboljših. Glede na to, da se je kot kolesar rekreativec uvrstil v skupino tistih, ki jim je kolesarjenje v mlajših letih dajalo kruh, mu ta uvrstitev pomeni več kot marsikateri osvojeni pokal. Zadovoljen je tudi s 7. mestom na amaterskem Giru po Italiji, saj je pet dni zapored kolesaril od 55 do 100 kilometrov dolgo turo in ponovno veliko doprinesel k skupni zmagi svojega kluba. Prav tako kot z 2. mestom na dirki Zoncolan v Italiji, kjer se v povprečju 18-odstotni klanec konča šele po dobrih desetih kilometrih. Nič manj pomemben, čeprav zgolj v lastno zadovoljstvo in potrditev, mu je tudi vzpon od morja na 1762 metrov visoko planoto Biokovo v manj kot dveh urah. Na pobudo hrvaškega veleposlaništva pa se je s skupino prijateljev, v največji vročini, podal na skorajda 600 kilometrov dolgo turo od Ljubljane do Vukovarja, poimenovani Pot prijateljstva. "Pod nadzorom zdravnika, ki je ocenil, da imam srce, pljuča in ožilje kot nalašč za ko-



Kolo znamke Author je dražje od marsikaterega avtomobila, ki se vozi po naših cestah.

lesarjenje in ob programu, ki mi ga pripravlja Bojan Ropret, so moji treningi manj pogosti, vendar veliko bolj učinkoviti," pravi Ilija in seveda pri naštevanju vseh zaslužnih ne more mimo žene Dragice, ki ga spremlja na vseh tekmah, skrbi za arhiv fotografij in mu kuha pravo hrano. In ješprenj je prvo, kar mu je prišlo na misel ob vprašanju, kaj je zanj prava hrana.

Silvana Knok



Nova pisarna v treh dneh!



1

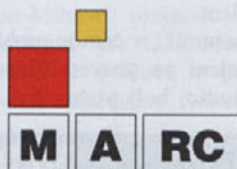
Prostor izmerimo.

2

Izdelamo projekt in ponudbo.

3

Dobavljeno pohištvo zmontiramo.



Interieri

Nova pisarna v treh dneh!

Celovška 73 (V. nadstropje)
1000 Ljubljana
tel.: (01) 519 46 50
fax & tel.: (01) 519 46 44
www.marc-interieri.si

Zlato kolo za Valjavca in Zrimška

Tadej Valjavec, najvišje uvrščen Slovenec na UCI lestvici, Jure Zrimšek najboljši v kategoriji do 23 let.



Jure Zrimšek in Tadej Valjavec.

"Kadar zmagaš, ti je proga vedno pri srcu in ti vedno ustreza," je med drugim dejal Tadej Valjavec, potem ko se je veselil zmage pred domačim občinstvom na krožni dirki 3. VN HiFi ColorStudia po Sp. Pirničah, ki jo je v soboto, 25. oktobra, ponovno uspešno, organiziralo Kolesarsko društvo Radenska Rog. Tako kot je že v tradiciji ob zaključku kolesarske sezone, so mu po dirki podelili tudi Zlato kolo kot najvišje uvrščenemu Slovencu na svetovni kolesarski jakostni lestvici. Drugo Zlato kolo pa je že drugo leto zapored pripadlo Juretu Zrimšku, najboljšemu v kategoriji kolesarjev starih do 23 let.

Najboljši slovenski kolesarji v kategoriji elite, kolesarji stari do 23 let in mlajši mladinci so v zaključni tekmi letošnje sezone, pred množico ljubiteljev kolesarjenja in ob vsej medijski podpori, prekosarili 35 krogov po že dobro osvojeni in precej dinamični progi po Sp. Pirničah. Skupaj 63 kilometrov. Največ pozornosti je bilo že sicer namenjeno 26-letnemu Besničanu Tadeju Valjavcu, ki je tik pred koncem tekme glavni kolesarjev prehitel za cel krog, med drugim tudi drugouvrščenega Gorazda Štangelja, zmagovalca letošnjega medvodškega kriterija. Tik ob boku mu je sledil le drugouvrščen Simon Špiljak iz moštva Radenska Rog Tropovci. "Res pa je, da sem prišel na tekmo brez velikih načrtov, saj sem se šele danes ponoči vrnil iz Švice, kjer sem bil na testiranju pri novi ekipi Phonak. Sem pa seveda vesel, da sem zmagal pred domačim občinstvom in tako zaključil letošnjo uspešno sezono," je dejal Valjavec, ki je pod okriljem ekipe Fassa Bortolo sezono zaključil na 98. mestu svetovne jakostne lestvice, predvsem zaradi 5. mesta na dirki Po Švici, 3. mesta na dirki Po Trentinu in 19. mesta na svetovnem prvenstvu. Drugo Zlato kolo, namenjeno mlajšemu članu, pa je že drugo leto zapored prikošaril Jure Zrimšek, ki mu je odločilno prednost v točkovanju prinesla srebrna medalja na evropskem prvenstvu v kolesarjenju na kronometer in 5. mesto na svetovnem prvenstvu. Na tokratni podelitvi in družabnem srečanju pod Šmarno goro je že obljubil nadaljnjo zvestobo matičnemu klubu Krka.

Lovorika Zlato kolo že več kot dvajset let slovi za neomadeževano, saj so, kot je ponovno poudaril starosta slovenskega kolesarstva Zvone Zanoškar, vsa pravila znana že krepko pred začetkom vsakoletne kolesarske sezone.

Silvana Knok

Zgodba uslužbenke Milene

Moja roka je bila vedno pred obrazom

Vsi poznamo prijazne uslužbenke, ki nam rade pomagajo, ko se znajdemo pred uradnim okencem in ne vemo, kako bi rešili zadrego z izpolnjevanjem obrazcev.

Neizmerno hvaležni smo jim za prijaznost. Tudi uslužbenka Milena je ena tistih prijaznih gospa, le nekako vedno se je držala bolj navzdol, nikoli me ni pogledala v oči in tudi roko je vedno držala nekje pred obrazom, kot da bi želela nekaj prikriti. Prav žal mi je bilo, tako luštna gospa, dobro, da rada malo tudi poklepeta in ob eni teh priložnosti mi je hitro razkrila svoj problem.

Ne da bi kdo "posumil", v čem je problem, sva bili že zmenjeni za posvet. Plaho je vstopila v moj studio, bolj plaho, kot sem

pričakovala od gospe, vajene dela z ljudmi. Toda vsak začetek je težak in vsak prvi korak tudi. Lepo sva se razumeli, vse sem ji razložila o varnosti postopka, o izkušnjah, ki jih kot terapevtka imam, o možnostih, ki jih upravičeno pričakuje. Pogovorili sva se, kaj so stvari, na katere kot terapevtka ne morem vplivati, skratka, dobila je točne informacije in seveda tudi test kože z laserskim aparatom. Zelo pomembno je, da pred postopkom jasno razumemo potek in možne rezultate in da je to tisto pravo, kar preseže čas in denar, ki ga

porabimo za postopek. Danes je gospa Milena že obiskala več postopkov laserske odstranitve in njen obraz žari od zadovoljstva, zopet je začutila, da se tudi njej ljudje prijazno smeji in pogled je ponovno dvignila kvišku. Vidi več in bolje in predvsem ve, da so problemi zato, da jih rešimo in da nas dvignejo iz žalostnega povprečja.

Gospa Milena, tudi Vi ste meni veliko dali, zato sem hvaležna, da sva se srečali.

Gospa Milena ni prava gospa Milena, zgodba pa je resnična.

Mojca Zaplotnik

MEDICINSKO ESTETSKI CENTER STUDIO MA

MOJCA ZAPLOTNIK, s.p., BLEIWEISOVA 6, 4000 KRANJ, tel.: 04 20 26 794

• LASERSKO ODSTRANJEVANJE DLAK • NEGA OBRAZA • ANTICELULITNI PROGRAMI • PERMANENTNI MAKE-UP • MANIKURA • STOJEČI SOLARIJ

Delovni čas: PON. - PET.: 8. - 20. ure, SOB.: 8. - 13. ure

Idealna lega studia - kranjski nebotičnik, nasproti glavne avtobusne postaje.

GORENJSKI GLAS

Darilo Gorenjskega glasa za vse uslužbenke, bralke SOTOČJA - posvet pred lasersko odstranitvijo dlak BREZPLAČEN.

GORENJSKI GLAS

foto bobnar **Znižanje cen**
Nahajamo se za hotelom Jelen **do 30%**
fotoaparatorov
z zoomom

SAMSUNG
Pronta 1200

SAMSUNG
Vega 290W

SAMSUNG
Vega 170

MINOLTA
Riva Zoom 75W

MINOLTA
Riva Zoom 160

RENAULT

Ne verjamemo v varne
ceste...
verjamemo v varne
avtomobile!

Renault Financiranje

Do 30.11.2003 zamenjajte vaše rabljeno vozilo za novega Renaulta, pri čemer prihranite do 500.000 SIT. To pa še ni vse! Čakajo vas še dodatni popusti v akciji **FINANCIRANJE**: brez stroškov odobritve in zavarovanja.

VOJCE!!! Omejena serija Clio **BILLABONG**
Pohitite, zaloga vozil je omejena!

RENAULT KALAN MEDVODE, Šetinova 4, 1215 Medvode, tel.: 01/36 19 600
Delovni čas: pon.-pet.: 8:00 do 19:00, sobota: 8:00 do 13:00

KALAN, KER VOZITE! KONCESIONAR RENAULT.

TZ

Zlatarstvo Trtnik
Medvode

Seškova c. 9
1215 Medvode,
tel.: 01/361 1694

DELOVNI ČAS:
PON. - PET.: 9. - 18. ure
SOBOTA 9. - 12. ure



Ob prvi obletnici
vam v mesecu novembru priznamo
10 % gotovinski popust!

**ZAUPAJTE ZLATARSKIM
MOJSTROM!**

**GOSTILNA IN PICERIJA
VILI**

Mavčiče 69, 4211 MAVČIČE

Odperto vsak dan od 12. do 22. ure, razen ob četrtnih zaprto

• Pice iz krušne peči • Kosila • Jedi po naročilu •

Ob sobotah in nedeljah:
• Ocvrte postrvi

Zaključene družbe do 40 oseb
• Jedi in pijače po predhodnem dogovoru

Dostava do 5 km
04 250 11 69, 041 581 327

VIDEOCENTER MEDVODE

izposoja in presnemavanje videokaset

